

ISOUND®

SPORT TONE

User guide
Manuel de l'utilisateur
Guía de usuario

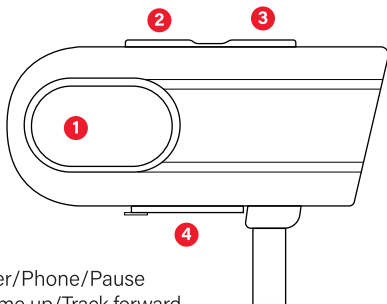
www.isound.com

ENGLISH

Includes

Sport Tone, charge cable, 2 sets of silicone tips (S/L), removable cable management clip, and user guide

Please read and follow this user guide thoroughly before using the Sport Tone.



1. Power/Phone/Pause
2. Volume up/Track forward
3. Volume down/Track back
4. Charge port

Specifications

Frequency response: 20 Hz – 20 kHz

Driver size: 11mm

Impedance: 16Ω

Sensitivity: 110±5dB

Bluetooth® v4.0, up to a 30 foot transmission range

Battery capacity: 80mAh

Play time: Up to 4.5 hours based on usage

Charge time: 2 hours

Button functions

NOTE: Button functions may vary per device.

Power/Phone/Pause button

- Press and hold for at least 4 seconds to power on the Sport Tone; press and hold for at least 4 seconds to power off the Sport Tone.
- When playing music, press and release to pause music; press and release again to play music.
- When receiving an incoming call, press and release to answer; press and release again to end the call.
- Press twice quickly to call last number dialed.

NOTES:

- During the first time set-up, you must hold the power/phone button down for at least 8 seconds until the LED indicator flashes red and blue in order to pair your device to Bluetooth®. After the initial pairing, you can let go of the power/phone/pause button when the LED indicator flashes blue.
- When playing music and a call comes in, the music will pause and you will hear a ringtone. The music will resume when the call is ended. Device's ringtone may vary.

Volume up/Track forward button

- Press and release to raise the volume.
- Press and hold to go to the next track.

Volume down/Track back button

- Press and release to lower the volume.
- Press and hold to go to the beginning of the current track.
- After 30 seconds, press and hold to go to previous song.

NOTE: The volume up/down buttons may control the volume on your device. Device's results may vary.

Charging your Sport Tone

NOTE: Make sure your Sport Tone is fully charged before using it the first time.

- 1.** Gently plug the Micro-USB end of the included charge cable into the charge port.
- 2.** Plug the USB A end of the cable into a powered USB port, such as a computer, laptop, or USB AC adapter (not included).
- 3.** The LED power indicator located next to the volume up/track forward button will light up solid red. Once the headset is fully charged, the LED power indicator will turn blue.

NOTE: The LED power indicator will light up red while charging even if the Sport Tone is off.

Connecting via Bluetooth® (first time set-up)

- 1.** Press and hold the power/phone/pause button for at least 8 seconds to turn the headset on.

NOTE: During the first time setup, you must hold the power/phone button down for at least 8 seconds until the LED indicator flashes red and blue in order to pair your device to Bluetooth®. After the initial pairing, you can let go of the power/phone/pause button when the LED indicator flashes blue.

- 2.** Open the settings on your Bluetooth® device (Bluetooth® must be enabled).
- 3.** Select "Sport Tone" from the list of Bluetooth® devices.

4. Once paired, the LED power indicator light will flash blue slowly.

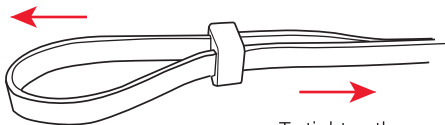
5. To turn off the Sport Tone, press and hold the power/phone/pause button for at least 4 seconds.

NOTES:

- Upon use of your Sport Tone the volume must be adjusted to your desired level.
- Your device will automatically find and pair with the Sport Tone after the initial pairing. If your device does not automatically pair, turn off the headset and repeat steps 1-4.
- The Sport Tone will automatically pair to the last device connected.
- The volume up/down buttons on the Sport Tone may control the volume on your device. Device's results may vary.

Cable management

To loosen the removable cable management clip.



To tighten the removable cable management clip.

Troubleshooting

Issue: My Sport Tone doesn't turn on.

Solution: Try the following:

- Make sure the Sport Tone is charged.
- Make sure the volume is turned up on your device and

the Sport Tone.

- Make sure you press and hold the power/phone/pause button for at least 5 seconds.

Issue: My Sport Tone is not charging.

Solution: Try the following:

- Make sure the charge cable is fully inserted in the Sport Tone.
- Make sure that the charge port on the headset is free from dust and debris.
- Make sure that you are using the charge cable that came with your Sport Tone.
- Make sure there is power coming from the power source.

Issue: My Sport Tone isn't syncing to Bluetooth®.

Solution: Try the following:

- Make sure you hold the power/phone/pause button down until red and blue light flash.
- Make sure that the Bluetooth® setting is turned "on" on your device.
- Check to see if another user is connected to the Sport Tone.
- Refer to the user guide of your device for Bluetooth® syncing instructions.

Issue: My Sport Tone volume is turned all the way up, but the volume is still very low.

Solution: Try the following:

- Make sure your Sport Tone and audio device are charged.
- Make sure the volume is turned up on your device and the Sport Tone.

Issue: The person on the other line cannot hear me very well.

Solution: Try the following:

- Make sure your Sport Tone and phone are charged.
- Make sure there is nothing covering the microphone on the control box.
- Make sure you have service with your phone provider.

Safety warning

- Do not listen at a high volume level. Extended high volume levels can lead to permanent hearing loss.
- Start with setting the volume level at the lowest volume and adjust until you reach a comfortable volume level.
- Tampering or removing the battery can result in damage to your product, void of warranty, and could cause injuries.
- Do not use when a failure to hear your surroundings could be dangerous, such as while driving, or when biking, walking or jogging where traffic is present and accidents may occur.
- Do not use while sleeping, as accidents may occur.
- If you experience any ringing in your ears, try lowering the volume. If the ringing persists, visit your physician.

Important safety precautions

- Incorrect use or incompatibility with your device may result in reduced battery performance or damage to your device.
- Do not attempt to disassemble the product.
- Tampering or removing the battery can result in damage to your product, void of warranty, and could cause injuries.
- Do not allow this product to have contact with liquids.
- Store and operate between 32°F – 113°F.
- Do not place this product near a heat source or flame.
- Do not throw or shake.
- Do not operate if it has been subjected to shock

or damage.

- Do not crush or puncture the battery.
- Recharge the battery every 3 months when not in use to keep battery in best condition.
- Use soft cloth to clean the exterior. Do not use harsh chemicals or strong cleaning solvents.
- The internal battery must be recycled or disposed of properly. Contact your local waste management office for information on the proper disposal or recycling.

FCC information

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital Device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This equipment may not cause harmful interference.
2. This equipment must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Modifications not authorized by the manufacturer may void the user's authority to operate this device. This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Warranty information

All iSOUND products come with a limited warranty and have been subjected to a thorough series of tests to ensure the highest level of dependability and compatibility. It is unlikely that you will experience any problem, but if a defect should become apparent during the use of this product, iSOUND warrants to the original consumer purchaser that this product will be free from defects in material and workmanship for a period of 120 days from the date of your original purchase. If a defect covered by this warranty occurs, iSOUND, at its option, will repair or replace the product purchased at no charge or refund the original purchase price. If a replacement is necessary and your product is no longer available, a comparable product may be substituted at the sole discretion of iSOUND.

This warranty does not cover normal wear and tear, abusive use or misuse, modification, tampering or by any other cause not related to either materials or

workmanship. This warranty does not apply to products used for any industrial, professional or commercial purposes.

Service information

For service on any defective product under the 120-day warranty policy, please contact Consumer Support to obtain a Return Authorization Number. iSOUND reserves the right to require the return of the defective product and proof of purchase.

NOTE: iSOUND will not process any defective claims without a Return Authorization Number.

Consumer support hotline

877-999-3732 (U.S. and Canada only)
or 310-222-1045 (International)

Consumer support email

support@isound.com

Website

www.isound.com

Save a tree, register online

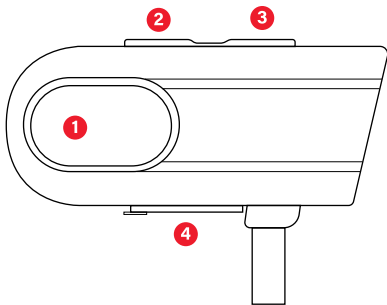
iSOUND is making the eco-friendly choice to have all products registered online. This saves the printing of physical paper registration cards. All the information you need to register your recent iSOUND purchase is available at: **www.isound.com/product-registration**

FRANÇAIS

Inclus

Sport Tone, câble de chargement, 2 jeux d'embouts en silicone (petit/grand), la pince de gestion du câble amovible, et manuel de l'utilisateur

Lire le manuel de l'utilisateur attentivement et suivre ses consignes avant d'utiliser le Sport Tone.



1. Mise en marche/téléphone/pause
2. Augmentation du volume/de prochaine piste
3. Diminution du volume/de piste précédente
4. Port de chargement

Spécifications

Réponse de fréquence : 20 Hz – 20 kHz

Taille du moteur de haut-parleur : 11 mm

Impédance : 16Ω

Sensibilité : 110±5dB

Bluetooth® : 4.0 portée d'émission allant jusqu'à 9 mètres

Capacité de la pile : 80mAh

Musique : Jusqu'à 4,5 heures selon l'utilisation

Durée du chargement : 2 heures

Fonctions des boutons

REMARQUE : Les fonctions des touches peuvent varier selon l'appareil.

Bouton de mise en marche/Téléphone/Pause

- Appuyez sur le bouton et maintenez-le pendant au moins 4 secondes pour démarrer le Sport Tone; appuyez sur le bouton et maintenez-le pendant au moins 4 secondes pour l'éteindre.
- Lorsque vous jouez de la musique, appuyez sur le bouton et relâchez-le pour arrêter la musique; appuyez sur le bouton et relâchez-le à nouveau pour jouer de la musique.
- Lorsque vous recevez un appel, appuyez sur le bouton et relâchez-le pour y répondre; appuyez sur le bouton et relâchez-le à nouveau pour mettre fin à l'appel.
- Appuyez rapidement deux fois sur le bouton pour appeler le dernier numéro composé.

REMARQUES :

- Lors de la première utilisation, vous devez maintenir appuyé le bouton Allumer/Éteindre/Appel jusqu'à ce que le témoin se mette à clignoter en rouge et bleu indiquant les tentatives de couplage de votre appareil Bluetooth®. Après le couplage initial, vous pouvez relâcher le bouton Allumer/Éteindre/Appel lorsque le témoin clignote en bleu. Maintenez appuyé le bouton Allumer/Éteindre/Appel pendant au moins 8 secondes.
- Lorsque vous jouez de la musique et que vous recevez

un appel, la musique s'arrêtera et vous entendrez la sonnerie. La musique recommencera à jouer à la fin de l'appel. La sonnerie de l'appareil peut varier.

Bouton d'augmentation du volume/de prochaine piste

- Appuyez sur le bouton et relâchez-le pour augmenter le volume.
- Appuyez sur le bouton et maintenez-le pour passer à la prochaine piste.

Bouton de diminution du volume/de piste précédente

- Appuyez sur le bouton et relâchez-le pour diminuer le volume.
- Appuyez sur le bouton et maintenez-le pour recommencer la piste en cours.
- Après 30 secondes, appuyez sur le bouton et maintenez-le pour passer à la prochaine piste.

REMARQUE : Les boutons de diminution du volume/de piste précédente peuvent contrôler le volume de votre appareil. Les résultats de l'appareil peuvent varier.

Chargement du Sport Tone

REMARQUE : Veillez au chargement complet de votre Sport Tone avant la première utilisation.

- 1.** Branchez soigneusement le micro-USB du câble de chargement inclus dans le port de chargement.
- 2.** Branchez l'USB A du câble dans un port USB, comme l'ordinateur, l'ordinateur portable ou l'adaptateur c.a. USB (non inclus).
- 3.** Le témoin d'alimentation DEL situé à côté du bouton d'augmentation du volume/de prochaine piste luira rouge.

Après le chargement complet du casque d'écoute, le témoin DEL luira bleu.

REMARQUE : Le témoin d'alimentation DEL luira rouge pendant le chargement, même si le Sport Tone est éteint.

Connexion via Bluetooth® (première configuration)

1. Appuyez sur le bouton de mise en marche/téléphone et maintenez-le pendant au moins 8 secondes pour démarrer le casque d'écoute.

REMARQUE : Lors de la première utilisation, vous devez maintenir appuyé le bouton Allumer/Éteindre/Appel jusqu'à ce que le témoin se mette à clignoter en rouge et bleu indiquant les tentatives de couplage de votre appareil Bluetooth®. Après le couplage initial, vous pouvez relâcher le bouton Allumer/Éteindre/Appel lorsque le témoin clignote en bleu. Maintenez appuyé le bouton Allumer/Éteindre/Appel pendant au moins 8 secondes.

2. Ouvrez les paramètres de votre appareil Bluetooth® (Bluetooth® doit être activé).

3. Sélectionnez « Sport Tone » parmi la liste d'appareils.

4. Une fois appareillé. Le témoin d'alimentation DEL luira bleu.

5. Pour éteindre le Sport Tone, appuyez sur le bouton de mise en marche/téléphone et maintenez-le pendant au moins 5 secondes.

REMARQUES :

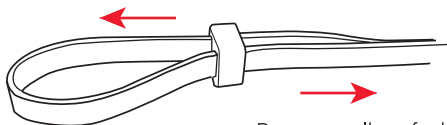
- Au moment d'utiliser le Sport Tone, vous devez régler le volume au niveau souhaité.
- Votre appareil trouvera le Sport Tone et s'y appaillera

automatiquement après la configuration initiale. Si votre appareil ne s'apparie pas automatiquement, éteignez le casque d'écoute et répétez les étapes 1 à 4.

- Le Sport Tone s'appariera automatiquement au dernier appareil raccordé.
- Les boutons d'augmentation/de diminution du volume du Sport Tone peuvent contrôler le volume de votre appareil. Les résultats de l'appareil peuvent varier.

Gestion du câble

Pour desserrer l'agrafe de gestion du câble amovible.



Pour serrer l'agrafe de gestion du câble amovible.

Dépannage

Problème : Mon Sport Tone ne s'allume pas.

Solution : Essayez ce qui suit :

- Assurez-vous de charger le Sport Tone;
- Assurez-vous que le volume de votre appareil et du Sport Tone est élevé;
- Assurez-vous d'appuyer sur le bouton de mise en marche/téléphone et de le maintenir pendant au moins 5 secondes.

Problème : Mon Sport Tone ne se charge pas.

Solution : Essayez ce qui suit :

- Assurez-vous que le câble de chargement est bien inséré dans le Sport Tone.
- Assurez-vous que le port de chargement du casque d'écoute est exempt de poussière et de débris.
- Assurez-vous d'utiliser le câble de chargement fourni avec le Sport Tone.
- Assurez-vous que la source d'alimentation est alimentée.

Problème : Mon Sport Tone ne s'appareille pas au Bluetooth®.

Solution : Essayez ce qui suit :

- Assurez-vous de maintenir le bouton interrupteur/de téléphone jusqu'à ce que les témoins rouge et bleu clignotent.
- Assurez-vous que le paramètre Bluetooth® de votre appareil est activé.
- Vérifiez si un autre utilisateur est connecté au Sport Tone.
- Consultez les directives d'appareillage du Bluetooth® dans le manuel de l'utilisateur de votre appareil.

Problème : Le volume de mon Sport Tone est au maximum, mais le son est encore très bas.

Solution : Essayez ce qui suit :

- Assurez-vous que votre Sport Tone et votre appareil audio sont chargés.
- Assurez-vous que le volume de votre appareil et du Sport Tone est élevé.

Problème : La personne sur l'autre ligne ne m'entend pas très bien.

Solution : Essayez ce qui suit :

- Assurez-vous que votre Sport Tone et votre téléphone sont chargés.

- Assurez-vous que rien ne couvre le microphone de la boîte de commande.
- Assurez-vous que vous recevez des services de téléphone.

Avertissement de sécurité

- Ne pas écouter de la musique à un volume élevé. Écouter de la musique à un volume élevé pendant une période prolongée peut engendrer une perte de l'ouïe.
- Commencer l'écoute au volume minimum et augmenter le volume jusqu'à l'atteinte d'un volume confortable.
- Altérer ou enlever la pile peut endommager votre produit, annuler la garantie ou causer des blessures.
- Ne pas utiliser le casque d'écoute dans toute situation où il serait dangereux de ne pas pouvoir entendre les sons ambiants, par exemple en conduisant, en faisant du vélo, de la marche ou du jogging, lorsqu'on est en présence de circulation automobile puisque des accidents peuvent avoir lieu.
- Ne pas utiliser le casque d'écoute en dormant, puisqu'il y a un risque d'accident.
- Si vous éprouvez une sensation de bourdonnement dans les oreilles, essayez de diminuer le volume. Si le bourdonnement continue, consultez votre médecin.

Importantes mesures de sécurité

- L'utilisation incorrecte ou l'incompatibilité avec votre appareil peut réduire le rendement de la pile ou endommager votre appareil.
- Ne pas tenter de démonter le produit.
- Altérer ou enlever la pile peut endommager votre produit, annuler la garantie ou causer des blessures.
- Ne pas laisser le produit entrer en contact avec des liquides.

- Entreposer et utiliser l'appareil entre 0 °C et 45 °C.
- Ne pas placer ce produit près d'une source de chaleur ou d'une flamme.
- Ne pas lancer ou secouer l'appareil.
- Ne pas utiliser l'appareil s'il a reçu une décharge ou s'il a été endommagé.
- Ne pas écraser ou percer la pile.
- Recharger la pile tous les trois mois lorsque l'appareil n'est pas utilisé pour garder la pile dans le meilleur état.
- Utiliser un chiffon doux pour nettoyer l'extérieur. Ne pas utiliser de produits chimiques nocifs ou de solvants puissants.
- La pile interne doit être recyclée ou éliminée de manière appropriée. Communiquez avec le bureau de gestion des déchets local pour obtenir des renseignements sur l'élimination ou le recyclage approprié.

Renseignements de la FCC

L'équipement a été mis à l'essai et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de catégorie B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre une interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut perturber les communications radio. Cependant, rien ne garantit qu'il n'y aura pas d'interférence dans une installation particulière.

Si l'équipement produit une interférence nuisible à la réception de programmes de radio ou de télévision, qu'on peut déterminer en mettant en marche et en arrêtant

l'équipement, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger l'interférence en prenant au moins une des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception;
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur;
- Branchez l'équipement dans une prise d'un circuit différent de celui du récepteur;
- Consultez le concessionnaire ou un technicien chevronné se spécialisant en radio/TV.

L'équipement se conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes :

1. L'équipement ne doit pas cause une interférence nuisible;
2. L'équipement doit accepter toute interférence reçue, y compris l'interférence qui peut entraîner un fonctionnement indésirable.

Les modifications non autorisées par le fabricant peuvent annuler le droit d'utiliser cet appareil. Cet équipement respecte les limites d'exposition aux rayonnements RF de la FCC établies pour un milieu non contrôlé. Cet émetteur ne doit pas être installé ou utilisé conjointement avec une autre antenne ou un autre émetteur.

Renseignements sur la garantie

Tous les produits iSOUND sont assortis d'une garantie limitée et ont été soumis à une série de tests pour assurer la meilleure fiabilité et la meilleure compatibilité. Il est peu probable que vous ayez un problème, mais si un défaut se manifeste pendant l'utilisation du produit, iSOUND garantit à l'acheteur initial que le produit est exempt de tout défaut de matériel et de fabrication pour une période

de 120 jours à partir de la date d'achat. En cas de défaut couvert par la présente garantie, iSOUND, à son choix, réparera ou remplacera gratuitement le produit acheté ou remboursera le prix d'achat original. Si le produit doit être remplacé et qu'il n'est plus en vente, iSOUND, à sa seule discrétion, peut le remplacer par un produit comparable.

La présente garantie ne couvre pas l'usure normale, la mauvaise utilisation, la modification, l'altération ou toute autre cause non liée au matériel ou à la fabrication. La présente garantie ne s'applique pas aux produits utilisés à des fins industrielles, professionnelles ou commerciales.

Service information

Pour la réparation d'un produit défectueux pendant la période de 120 jours de la politique de garantie, veuillez communiquer avec le soutien aux consommateurs afin d'obtenir un numéro d'autorisation de retour. iSOUND se réserve le droit d'exiger le retour du produit défectueux et d'une preuve d'achat.

REMARQUE : iSOUND ne traitera pas les réclamations liées aux défauts sans numéro d'autorisation de retour.

Ligne directe au soutien aux consommateurs

877-999-3732 (É.-U. et Canada uniquement)
ou 310-222-1045 (International)

Courriel de soutien aux consommateurs

support@isound.com

Site web

www.isound.com

Sauvez un arbre, enregistrez-vous en ligne.

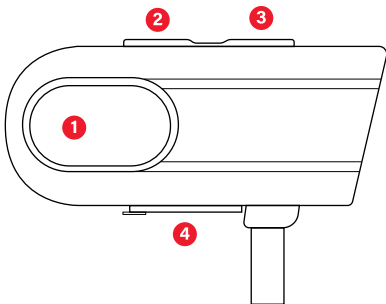
iSOUND fait un choix écologique en demandant à ce que tous les produits soient enregistrés en ligne. Cela évite l'impression des cartes d'enregistrement papier. Tous les renseignements dont vous avez besoin pour enregistrer votre achat récent d'un produit iSOUND sont affichés à l'adresse : **www.isound.com/product-registration**

ESPAÑOL

Incluye

Sport Tone, cable de carga, 2 pares de almohadillas de silicona (P/G), clip de administración de cables extraíbles, y guía de usuario

Por favor, lea detenidamente y siga esta guía de usuario antes de usar el Sport Tone.



1. Encendido y teléfono y pause
2. Subir volumen/pista siguiente
3. Bajar volumen/pista anterior
4. Puerto de carga

Especificaciones

Respuesta de frecuencia: 20 Hz – 20 kHz

Tamaño de la unidad: 11 mm

Impedancia: 16 Ω

Sensibilidad: 110 \pm 5 dB

Bluetooth® 4,0 rango de transmisión de hasta 9 metros
Capacidad de la batería: 80 mAh
Tiempo de reproducción: Hasta 4,5 horas, según el uso
Tiempo de carga: 2 horas

Funciones de los botones

NOTA: Las funciones de los botones pueden variar según los dispositivos.

Botón de encendido y Teléfono y Pausa

- Manténgalo presionado al menos por 4 segundos para encender el Sport Tone; manténgalo presionado al menos por 4 segundos para apagar el auricular Sport Tone.
- Cuando reproduzca música, presione y suelte para pausarla; presione nuevamente para reproducir la música.
- Cuando reciba una llamada entrante, presione y suelte para contestar, presione y suelte nuevamente para finalizar la llamada.
- Presione rápidamente dos veces para llamar al último número marcado.
- Cuando un usuario esté conectado y el Sport Tone esté apagado, mantenga presionado al menos por 5 segundos para desemparejarse del Bluetooth® (para permitir que se conecte otro usuario).

NOTAS:

- Durante la primera configuración, debe mantener presionado el botón encendido/teléfono/pausa hasta que el indicador LED parpadee en rojo y azul para vincular el dispositivo al Bluetooth®. Luego de la vinculación inicial, puede soltar el botón de encendido/teléfono/pausa cuando el indicador LED parpadee en azul. Presione el botón encendido/teléfono/pausa por al menos 8 segundos.

- Cuando reproduzca música y entre una llamada, la música se pausará y escuchará un tono de llamada. La música se reanudará cuando finalice la llamada. El tono de llamada del dispositivo puede variar.

Botón de subir volumen y pista siguiente

- Presione y suelte para elevar el volumen.
- Mantenga presionado para ir a la pista siguiente.

Botón de bajar volumen y pista anterior

- Presione y suelte para bajar el volumen.
- Mantenga presionado para ir al comienzo de la pista actual.
- Después de 30 segundos, mantenga presionado para ir a la canción anterior

NOTA: Los botones de subir y bajar volumen pueden controlar el volumen de su dispositivo. Los resultados del dispositivo pueden variar.

Carga de su Sport Tone

NOTA: Asegúrese de que su Sport Tone esté completamente cargado antes de usarlo por primera vez.

- 1.** Conecte con cuidado el extremo micro USB del cable de carga, que se incluye, en el puerto de carga.
- 2.** Conecte el extremo USB A del cable en un puerto USB alimentado, como una computadora, laptop o adaptador de corriente USB (no se incluye).
- 3.** El indicador de encendido LED ubicado cerca del botón de subir volumen y pista siguiente se encenderá de color rojo fijo. Una vez que el auricular esté completamente cargado, la luz indicadora LED se encenderá de color azul fijo.

NOTA: El indicador de encendido LED se encenderá de color rojo mientras está cargando, incluso si el Sport Tone está apagado.

Conexión por Bluetooth® (configuración de la primera vez)

1. Mantenga presionado el botón de encendido y teléfono al menos por 8 segundos para encender el auricular.

NOTA: Durante la primera configuración, debe mantener presionado el botón encendido/teléfono hasta que el indicador LED parpadee en rojo y azul para vincular el dispositivo al Bluetooth®. Luego de la vinculación inicial, puede soltar el botón de encendido/teléfono cuando el indicador LED parpadee en azul. Presione el botón encendido/teléfono/pausa por al menos 8 segundos.

2. Abra la configuración de su dispositivo de Bluetooth®. (Bluetooth® debe estar activado).

3. Seleccione "Sport Tone" de la lista de dispositivos Bluetooth®.

4. Una vez emparejado, escuchará un voz que dice "Device connected" (Dispositivo conectado). El indicador de encendido LED parpadeará lentamente de color azul.

5. Para apagar el Sport Tone, mantenga presionado el botón de encendido y teléfono al menos por 4 segundos.

NOTAS:

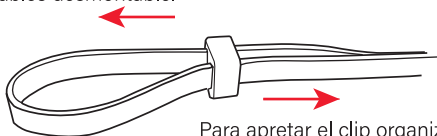
- Cuando use su Sport Tone, se debe ajustar el volumen al nivel deseado.
- Después del emparejamiento inicial, su dispositivo encontrará automáticamente al Sport Tone y se emparejará con él. Si su dispositivo no se empareja automáticamente, apague el auricular y repita los

pasos 1 al 4.

- El Sport Tone se emparejará automáticamente al último dispositivo conectado.
- Los botones de subir y bajar volumen del Sport Tone pueden controlar el volumen de su dispositivo. Los resultados del dispositivo pueden variar.

Organizador de cables

Para soltar el clip organizador de cables desmontable.



Para apretar el clip organizador de cables desmontable

Solución de problemas

Problema: Mi Sport Tone no enciende.

Solución: Intente lo siguiente:

- Asegúrese de que su Sport Tone esté cargado.
- Asegúrese de haber subido el volumen en su dispositivo y el Sport Tone.
- Asegúrese de mantener presionado el botón de encendido y teléfono al menos por 5 segundos.

Problema: Mi Sport Tone no está cargando.

Solución: Intente lo siguiente:

- Asegúrese de que el cable de carga esté completamente conectado en el Sport Tone.
- Asegúrese de que el puerto de carga en el auricular no tenga polvo ni suciedad.
- Asegúrese de estar usando el cable de carga que viene

con su Sport Tone.

- Asegúrese de que hay energía entrante desde la fuente de alimentación.

Problema: Mi Sport Tone no se sincroniza con Bluetooth®.

Solución: Intente lo siguiente:

- Asegúrese de mantener presionado el botón de encendido y teléfono hasta que parpadee la luz de color azul y rojo.
- Asegúrese de que la configuración de Bluetooth® esté en "on" en su dispositivo.
- Revise para verificar si hay otro usuario conectado al Sport Tone.
- Consulte la guía del usuario de su dispositivo de Bluetooth® para conocer las instrucciones de sincronización.

Problema: Subí el volumen de mi Sport Tone al máximo, pero aún está muy bajo.

Solución: Intente lo siguiente:

- Asegúrese de que su Sport Tone y su dispositivo de audio estén cargados.
- Asegúrese de haber subido el volumen en su dispositivo y el Sport Tone.

Problema: La persona en la otra línea no puede escucharme muy bien.

Solución: Intente lo siguiente:

- Asegúrese de que su Sport Tone y su teléfono están cargados.
- Asegúrese de que no hay nada que cubra el micrófono en la caja de control.
- Asegúrese de que tiene servicio de su proveedor telefónico.

Advertencia de seguridad

- No escuche a un nivel de volumen alto. Los niveles de volumen altos prolongados pueden conducir a pérdida auditiva permanente.
- Comience con configurar el nivel de volumen al más bajo y ajústelo hasta que alcance un nivel de volumen agradable.
- La alteración o el retiro de la batería puede provocar daños en el producto, anular la garantía y provocar lesiones.
- No los use cuando el hecho de no escuchar su entorno podría ser peligroso, como mientras maneja o cuando anda en bicicleta, camina o trota donde hay tráfico, y pueden ocurrir accidentes.
- No los use mientras duerme, ya que pueden ocurrir accidentes.
- Si le zumban los oídos, intente bajar el volumen. Si el zumbido persiste, visite a su médico.

Precauciones de seguridad importantes

- El uso incorrecto o la incompatibilidad con su dispositivo puede tener como consecuencia la reducción del rendimiento de la batería o daños a su dispositivo.
- No intente desarmar este producto.
- La alteración o el retiro de la batería puede provocar daños en el producto, anular la garantía y provocar lesiones.
- No permita que este producto esté en contacto con líquidos.
- Almacene y opere entre los 0 °C a 45 °C (32 °F a 113 °F).
- No coloque este producto cerca de una fuente de calor o llamas.
- No lo lance ni lo agite.
- No lo haga funcionar si ha estado sometido a descarga eléctrica o daños.

- No aplaste ni perforo la batería.
- Recargue la batería cada 3 meses, cuando no la use, para mantener la batería en las mejores condiciones.
- Utilice un paño suave para limpiar el exterior. No utilice productos químicos abrasivos o solventes de limpieza fuertes.
- La batería interna se debe reciclar o desechar de manera adecuada. Comuníquese con su oficina local de administración de desechos para obtener información acerca del desecho o reciclaje adecuado.

Información FCC

Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la Parte 15 del reglamento de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial para las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se producirá interferencia en una instalación en particular.

Si este equipo provoca interferencia perjudicial en la recepción de las señales de radio o televisión, lo que se puede determinar encendiendo o apagando el equipo, se insta a que el usuario corrija la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente la antena receptora o colóquela en otro lugar.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto del que está conectado el receptor.
- Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico especialista

en radio y televisión.

Este equipo cumple con la Parte 15 del reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

- 1.** Este equipo no debe causar interferencia perjudicial.
- 2.** Este equipo debe aceptar toda interferencia recibida, incluso aquella interferencia que puede provocar un funcionamiento no deseado.

Las modificaciones no autorizadas por el fabricante pueden anular la facultad del usuario para operar este dispositivo. Este equipo cumple con los límites de exposición a radiación de radiofrecuencia de la FCC para un entorno no controlado. Este transmisor no se debe ubicar ni operar junto con ninguna otra antena o transmisor.

Información de la garantía

Todos los productos iSOUND vienen con una garantía limitada y han sido sometidos a una serie exhaustiva de pruebas para garantizar el más alto nivel de confiabilidad y compatibilidad. Es poco probable que experimente problemas, pero si un defecto se hace evidente durante el uso de este producto, iSOUND garantiza al comprador original que este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra por un período de 120 días desde la fecha de la compra original. Si ocurre un defecto cubierto por esta garantía, iSOUND, a su criterio, reparará o reemplazará el producto comprado sin costo o reembolsará según el precio original de compra. Si se necesita un reemplazo y su producto ya no está disponible, se puede reemplazar por un producto comparable, a entera discreción de iSOUND.

Esta garantía no cubre el desgaste normal, el uso abusivo o inadecuado, las modificaciones, las alteraciones o cualquier otra causa no relacionada con los materiales o la mano de obra. Esta garantía no se aplica a productos usados para fines industriales, profesionales o comerciales.

Información de servicio

Para solicitar servicio para cualquier producto defectuoso conforme a la política de garantía de 120 días, comuníquese con Servicio al Cliente para obtener un número de autorización de devolución. iSOUND se reserva el derecho de solicitar la devolución del producto defectuoso y el comprobante de compra.

NOTA: iSOUND no procesará reclamaciones por defectos sin un número de autorización de devolución.

Línea directa de Servicio al Cliente

877-999-3732 (Solo EE. UU. y Canadá)

o 310-222-1045 (Internacional)

Correo electrónico de Servicio al Cliente

support@isound.com

Sitio web

www.isound.com

Salve un árbol, regístrese en línea

iSOUND ha tomado la decisión ecológica de que todos sus productos se registren en línea. Esto ahorra la impresión de las tarjetas de registro en papel. Toda la información que necesita para registrar su reciente compra de iSOUND está disponible en:

www.isound.com/product-registration

ISOUND®

www.isound.com